



密教簡介—

悉曇十八章綴字法簡介(3)

(本篇文章為^上善_下祥師父所撰，未經同意，請勿引用轉載，以免犯戒。)

二、悉曇十八章主要組成(續)

初章爲本體法軌也。第二章以𠙹字爲派者，是𠙹字者乘義也，欲至於所詣，先乘此野字寶乘。次第三章用𠂔字者，是乘寶乘故，既離塵垢，故無相也。故第四章用𠂔字今無相者，是言語道斷故。第五𠂔字現成也，言語道斷故則等大空。故第六章用𠂔字也，今雖云空而尙有名言殘。故第七云𠂔字門之時，萬法舉而告無名體也。今此等唯歸偏空之理，而未表真實之理。

悉曇連音字僅用此六字連音，除有秘密義外，從語音上討論如下。

問：合字成文之時，以遍口中野 ya、羅 ra、櫛 la、縛 va 字。并五五中麼 ma、曩 na 二字，合諸字下不用餘字，有何道理？

答：若以野等四字次第用之，至𠙹 sa 奢字處當濫𠙹者等爲用異音，故限用此四字，不用餘字歟。又用五五字中第五字(大空音)，逆次用之時，舌聲𠂔 na 犝字，喉聲𠂔 na 犝，其音相似，故不用之。次在𠂔 na 重合之時，其音相濫，𠂔 𠂔 合用之時，其音亦相似，故不用之歟。𠙹 字全闕生用，不合之有由。𠙹 字本是𠙹 𠙹 二合，若重合之，當成三重，全異餘字，故不同之也。

問：若有聲濫混之字更不用之者，遍口中縛𠂔 va 字全似脣內音，何今用之乎？

答：所問難雖爾，用縛𠂇va合重之，當有別用意歟。所謂縛𠂇va字又音和(可發此音𠂇va)，此音全不相似餘字，以此義故，用縛字歟。但付用𠂇字(第五句)雖別有府下反(pa)，尋其音，全相似脣內音，仍猶不用之也。

問：初章第一口𠂇者，相對前𠂇聲與𠂇韻呼之，則所生得𠂇字也，是直非體文首𠂇字也，何者？

答：紀云，如用迦字之聲，對阿伊鷗等十二韻呼之，則生得下迦機鉤矩侯反等十二字文是也。是知此所生𠂇字，聲韻同和，兩字混合者也。此𠂇、𠂇、𠂇、𠂇、𠂇六字，清濁難辨之音也。更非如𠂇、𠂇、𠂇、𠂇等。夫清濁難辨字者，即是相類𠂇、𠂇等韻音，列而撰彼六字各合初章字下，如次爲第二已下六章也。是則相同彼反切圖中正反二字之義。何者其上象聲合聲者，音響始故主上，其下由韻合，韻者音響終故主下。依之，第一章來，但彼初章，以體文摩多(母韻)配聲韻，此六章一向於字母分聲韻也。(註：若此等後加摩多，摩多定爲韻，體文合爲聲。後章皆爾，常如分別。)次以𠂇囉半體合前七章字上，又立後七章事。謂前六章對以𠂇等六字約正反圖位字下合之，此後七章標以𠂇囉半體擬到翻次第字上加之，所以前七章次後七章來也。

(五)複習前七章義理及綴字數

學習悉曇十八章是真正在學佛法，第一章至第七章只表示離相、偏空之理，而第八章至第十四章的含義，連離相的空執也要把它空掉。所以第一章至第七章是離相，不被一切相所迷，就有空的智慧。然後第八章至第十四章加一個 r 在前面，再把空執也要拿掉，這樣就回到中道、實相觀，菩薩的境界就是這樣子！不是只有學習組合產生字，這裡面也是在講佛法。

1.連接字義理說明

目前為作一整體複習，讓大家更能進入悉曇學中，以利未來之持咒，故再將《悉曇集記》各章述明如下：

悉曇十八章章名複習

- 第一迦迦引章(梵 ka、藏 kā)。本體法軌也。(接十二轉音點畫)
- 第二章名枳也、枳耶(梵 kya)。
- 第三章名迦上略上(梵 kra)、迦平略平(梵 krā)，
- 第四章名迦櫛(梵 kla)、迦櫛(梵 klā)。
- 第五章名迦嚕上(梵 kva)、迦嚕平(梵 kvā)
- 第六章名迦麼(梵 kma)、迦麼(梵 kmā)。
- 第七章名迦娜(梵 kna)、迦娜(梵 knā)。

悉曇十八章第一章至第七章

- 悉曇初1章：(迦迦引章)為本體法軌也。(接十二轉音點畫)
- 第2章枳耶章：以「」字為派者，是「」字者乘義也，欲至於所詣，先乘此野「」字寶乘。(「」讀作祇耶、枳耶下接)
- 第3章迦略章：用「」字者，是乘寶乘故，既離塵垢，故無相也。(「」下接)
- 第4章迦櫛章：用「」字者，今無相者，是言語道斷故(「」下接)
- 第5章迦嚕章：用「」字現成也，言語道斷，故則等大空。(「」下接)
- 第6章迦麼章：用「」字也，今雖云空，而尚有名言殘(導入大空)。(「」下接)
- 第7章迦那章：云用「」字門之時，萬法舉而告無名體也。今此等唯歸偏空之理，而未表真實之理。

悉曇初1章：(迦迦引章)用它第一個字跟第二個字長音為章名，為本體法軌也。(接十二轉音點畫)摩多點畫。

第2章枳耶章：以「」字為派者，這把它漢文意思加進來，派車、派…什麼，是「」字

者乘義也，欲至於所詣，先乘此野火字寶乘。(火讀作祇耶、枳耶下接)

第3章迦略章：用火字者，是乘寶乘故，既離塵垢，這裡把2、3章連結講解，所以從乘此野火字寶乘，寶乘一定沒有灰塵、離塵垢，故無相也。(火下接)。

第4章迦櫛章：用火字者，今無相者，是言語道斷故、不落語言、文字。(火下接)

第5章迦囉章：用火字現成也，言語道斷，故則等大空。(火下接)。一般看到相就會產生名，如果起心作念、起分別心，就會分別這是什麼名字？那是什麼名相？有名字就有語言產生，沒有語言產生就沒有名相。所以看到相就會想起是什麼東西，心裡自然會念出來。如果不著相、無相，這名相、語言就不會出現。

第6章迦麼章：用火字也，今雖云空，無我義，而尙有名殘留(導入大空)。(火下接)
大空就是重空，兩個空、空空。第一個空是空相，譬如茶杯，你要想無相的話，連茶杯的相都不要起念，你空它茶杯，不起念的空也空掉。修行也好、看一般世間相也好，要有這種概念。談到重空、大空，為什麼要兩個空？第一個空是叫你世間法裡面的相，不要執著它、要離相。離相的意思就是要有般若智，般若智就是 *prajña* 這是一般的發音。悉曇念 *pan jña*，*pra* 轉念 *pan* 這要內行的才聽得懂。這就是離一切相的智慧，離一切相的這種概念，也要把它空掉，不要執著離一切相，很執著空，把空執也要遠離。這樣就是中道，這樣就是實相。連我在用般若智空一切相的念頭都沒有，就是面對一切境，它境是境、我是我，都不起心動念，學法也是這樣，對一切世間相都要抱持這種心。

第7章迦那章：云用火字門之時，萬法舉而告無名體也。萬法舉就是萬法現，沒有

分別心就沒有名，沒有體就是空體；所以沒有名、也沒有體，什麼都沒有。今此等唯歸偏空之理，而未表真實之理。

2.前七章各章綴字數

第一迦迦章

初章生字四百有八，先於字母中，每字平書一十二文。次將麼多如次點之，則字形別也。用悉曇韻呼之，則識其字名也。其麼多(mātrkā 母音)有別體者，任逐便用之，皆通初章。

爲後相次六章之體，先書此章字，但除自重及囉ra、羅la三字，合三十二字所生三百八十四字。即將J野等字，如次於下合之，後加麼多則字字別也。將悉曇十二韻相對呼之，則識其字名也。恐未曉悟，更每章頭書三數字以爲規准，後皆倣此。

第二枳也章

第二章將半體中J祇耶合於初章迦等字之下，名枳也枳耶，生字三百九十九六字幾爾反，今詳祇也，當是耶字之省也，若然同除重唯三百八十四，先書字體三百九十六，然將祇耶J合之，後加麼多，夫重成之字，下者皆省除頭也，以下並同也。

第三迦略章

第三章將囉字合於初章迦迦等字之下，名迦上略下迦平略平生字三百九十九六，上略力價反。下略力迦反。上迦下迦。並同略之平上取聲。他皆效之也。第三章將囉字合於初章等者，如前亦有三文體名數也。三百九十六者，字母三十五字除囉羅二字故。第三章中字母三十三字也，三十三字各生十二，故成三百九十六注文易了。

第四迦攞章

第四章將攞字合初章字之下，名迦攞、迦攞，生字三百八十有四。攞字洛可反。第四章將攞字合等者，如前有三體名數也，三百八十四者。本母字三十五字即除三字也，謂囉、羅、攞鑑反，攞𢵤也。此章字母三十二字，各生十二字，故云三百八十四。所以除之者，如左具論之。

第五迦嚙章

第五章將嚙字合初章字之下，名迦嚙、迦嚙，生字三百八十有四。此章中以遍口十字中第四嚙加諸字下，唯至重除之，又除𢵤 羅諸章皆同。紀云第五章將𢵤 嚙字合初章字之下名𢵤迦縛二合上𢵤迦嚙平生字三百八十有四嚙字房可反今云。此章先除𢵤囉嚙字亦除𢵤嚙大呼重體字。又除𢵤 羅字。則有字母三十二字。生字三百八十有四。又於此章以𢵤嚙字合𢵤仰字下即成𢵤盍嚙字。可屬下第十五章也。嚙字房可反。除三字文如前，三百八十四者，此章字母亦同，與前章同三十二字也。又於此章以𢵤嚙字合𢵤仰字下即成𢵤盍嚙字，可屬下第十五章也。則除此字唯有字母三十有一。生字三百七十有二。故於此章可云除之，𢵤、𢵤、𢵤、𢵤四字，見殘字母三十有一，生字三百七十有二。

第六迦麼章

第六章中以脣聲中第五字加諸字下至重除之，迦麼二合迦麼二合者，十二皆同上。此章先除𢵤囉麼 rma 字，亦除𢵤麼大呼重體字 mma，大呼重體字。又除𢵤濫字，則有字母三十二字，生字三百八十有四。

第七迦那章

第七章將曩 na 字合初章字之下，名𢵤迦娜上𢵤迦娜平，生字三百八十有四。此章中以喉聲中第五字加諸字下至重除之，即將𢵤曩字合初章字之下，此章先除𢵤囉曩字，亦除𢵤娜大呼重體字，又除𢵤濫字，則有字母三十二字，生字三百八十有四。

(六)悉曇十八章後八章組成

悉曇十八章第八章至十四章

- 第八章名阿勒迦(ゑ rka)。(連第一章字母)
- 第九章名阿勒枳耶(ゑ rkya)。(連第二章二合字)
- 第十章名阿勒迦略(ゑ rkra)。(連第三章二合字)
- 第十一章名阿勒迦擺(ゑ rkla)。(連第四章二合字)
- 第十二章名阿勒迦嚙(ゑ rkva)。(連第五章二合字)
- 第十三章名阿勒迦麼(ゑ rkma)。(連第六章二合字)
- 第十四章名阿勒迦娜(ゑ rkna)。(連第七章二合字)

悉曇第八章至第十四章名讀法

- 第一章至第七章之字母前面再加上「タ」(ta)來組成二合、三合字詞，此七章(8-14章)皆悉以「タ」字(タ)來火燒上空執之薪，始有下列七章綴字產生。因各組合字其初字母為「タ」字，悉曇音韻讀法須前加一“阿”(a)呼之，即成為“阿勒arak”之呼音，但阿(a)韻母無實體之字形出現，也就是僅用“阿”韻來帶出後面章名而已，如阿勒迦章(rka)為第八章名，阿勒枳耶(rkya)為第九章，第十章阿勒迦略(rkra)，第十一章阿勒迦擺(rkla)。第十二章阿勒迦嚙(rkva)。第十三章阿勒迦麼(rkma)。第十四章阿勒迦娜(rkna)

悉曇十八章學會前七章就會第八章至十四章，第八章至十四章，只是各章前面再加一個 r。因為悉曇很注重發音，前面突然加一個 r，要發音時很衝，而且不柔和，所以用阿引音把它帶出來，例如第八章念阿勒迦(ゑ rka) 章，以下各章皆相同。引音阿 a 有音但沒有字形。如果不曉得會覺得奇怪，怎麼多加一個阿 a 音，它有聲無形，只是引音把聲帶出來。

第一章至第七章產生字是用ゑ Ka，接ゑ ya、ゑ ra、ゑ la、ゑ va、ゑ ma、ゑ na 產生。而第八章至十四章，是用ゑ rKa，接ゑ ya、ゑ ra、ゑ la、ゑ va、ゑ ma、ゑ na 產生。這樣更清楚只有前面的第一個接字不同，用ゑ Ka 連結產生二合字、ゑ rKa 連結產生三合字。

第八章名阿勒迦(禾 rka)，連第一章字母。第九章名阿勒枳耶(秀 rkya)，連第二章二合字。第十章名阿勒迦略(禾 rkra)，連第三章二合字。第十一章名阿勒迦懾(走 rkla)，連第四章二合字。第十二章名阿勒迦嚙(禾 rkva)，連第五章二合字。第十三章名阿勒迦麼(秀 rkma)，連第六章二合字。第十四章名阿勒迦娜(禾 rkna)，連第七章二合字。第八章爲首，至第十四加諸字之上，【字皆悉以】智火燒上空執之薪。

悉曇十八章第八至十四章連法(1)

- 第8章 阿勒迦章：以「」爲首，上接諸字成禾、秀、𠂔、𠂔、𠂔、……。
- 第9章 阿勒枳耶章：以「」爲首，上接子音字形，下連山祇耶、枳耶，秀、秀、𠂔、𠂔、秀、秀、秀、秀、……。
- 第10章 阿勒迦略章：悉以「」爲首，再下接諸字子音字，下連𠂔、禾、禾、𠂔、禾、禾、𠂔、禾、……。
- 第11章 阿勒迦懾章：以「」爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、秀、秀、𠂔、秀、秀、秀、秀、……。

悉曇十八章第八至十四章連法(2)

- 第12章 阿勒迦嚙章：以「」爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、秀、秀、𠂔、𠂔、秀、秀、秀、秀、……。
- 第13章 阿勒迦麼章：以「」爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、秀、秀、𠂔、𠂔、秀、秀、秀、秀、……。
- 第14章 阿勒迦那章：以「」爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、禾、禾、𠂔、禾、禾、𠂔、禾、禾、禾、……。

悉曇十八章第八至十四章連字法

第8章：阿勒迦章：以「」爲首，上接諸字成禾、秀、𠂔、𠂔、𠂔、……。

第9章：阿勒枳耶章：以「」爲首，上接子音字形，下連山祇耶、枳耶，秀、

悉、𠙴、𠂇、𠂔、𠂅、𠂆、𠂇、𠂈、……。

第 10 章：阿勒迦略章：悉以「**𠂔**」（**ණ**）爲首，再下接諸字子音字，下連𠂔、**𠂆**、**𠂇**、**𠂇**、**𠂔**、**𠂆**、**𠂇**、……。

第 11 章：阿勒迦懼章：以「**𠂔**」（**ණ**）爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、**𠂇**、**𠂇**、**𠂔**、**𠂇**、**𠂇**、……。

第 12 章：阿勒迦囉章：以「**𠂔**」（**ණ**）爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、**𠂇**、**𠂇**、**𠂔**、**𠂇**、**𠂇**、……。

第 13 章：阿勒迦麼章：以「**𠂔**」（**ණ**）爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、**𠂇**、**𠂇**、**𠂔**、**𠂇**、**𠂇**、……。

第 14 章：阿勒迦那章：以「**𠂔**」（**ණ**）爲首，再下接諸字子音字形，下連𠂔、**𠂆**、**𠂇**、**𠂇**、**𠂔**、**𠂆**、**𠂇**、……。

悉曇第八章至十四章前加𠂔之義

- 從此下第八章至第十四章者，前七章諸字加上𠂔字者。因𠂔字者是焚燬義，有燒盡一切相、一切煩惱義，故此七章皆悉以先字冠其前，𠂔字是以智火燒上(1-7諸章)之「空執」之薪也。故《悉曇略圖抄》云：「所以第八章爲首，至第十四加諸字之上，𠂔字皆悉以先智火燒上空執之薪。」
- 讀法前加阿𠂔韻帶出，是爲阿勒迦𠂆、阿勒枳耶𠂔、……。

悉曇第八章至十四章前加𠂔之義。這個意義最重要，爲什麼要加這個𠂔字？不加其他的字？下面會有說明。從第八章至第十四章者，在前七章諸字加上𠂔字者。

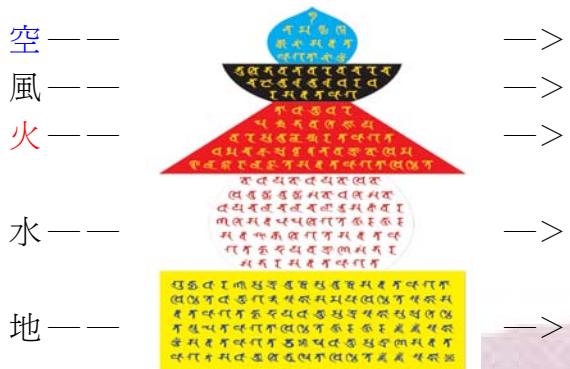
因【字者是焚燬義，有燒盡一切相、一切煩惱義，故此七章皆悉要以【字冠其前，【字是以智火燒上(1-7 諸章)之「空執」之薪也。

1-7 章要離相，造一切業然後說我沒有造業，是不是要離相？離相就有空的意念在裡面，修行都要這樣，第一階段都要學空，不要執著。等你有解脫能力了，再把「空執」用【字把它燒掉，這樣就不會執著空、有。所以如果沒有透過第一階段的修行，很多人執著那個相，我聽到什麼？看到什麼？這樣就沒有「空」的能力，就沒有辦法解脫。你有一些能力沒有錯，但那能力跟解脫沒有關係。你會通靈有什麼用？學佛法能有通靈時，還要把它去除掉，不要通靈，要修空觀。你修到最後也會有能力，但我不用自性的能力，我可以持咒語、或其他方法產生神通力，這是不一樣的情況。

因為有第一階段的能力，還會再受輪迴。那個道理不好，雖然有能力跟世間天神一樣，有五神通，但沒有用，死後壽命盡了還要再輪迴，因為你沒修空觀。學佛法的人，他不是這樣，我有這個能力把它拿掉，我不要、不稀罕這個，我不用。「我不用」這個意念也不執著它，這樣的話，連空的觀念也沒有，這時候你就很自在，對一切法、起居生活什麼都好，沒有善惡分別心。

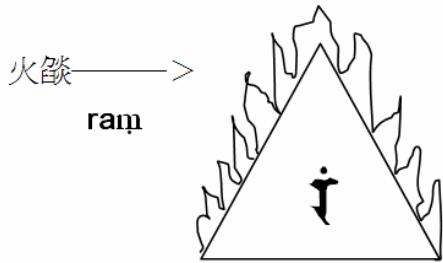
這樣的話，心清淨，可以現起神通。不然就學咒語，咒語可以讓你有宿命通，你要飛也有咒語讓你飛，咒語用了就忘記、放下，放下就沒有這能力。佛法跟一般世間法不一樣的地方就在這裡，所以為什麼佛法可以解脫。不是說前面好的能力放下就沒有了，它可以用其他方法得到。

以智慧之火【字燒 1-7 章之「空執」。故《悉曇略圖抄》云：「所以第八章爲首，至第十四加諸字之上，【字皆悉以【智火燒上空執之薪。」薪就是木柴、柴火。到這裡你們要懂為什麼要加這【字的意思，它是以【智慧之火燒掉一切相。世間一切相離不開五個字，地、水、火、風、空，這以前講過，以五方塔的樣子排列，地是四方型、水是圓型、火是三角型、風是半橢圓型、空是桃圓型。如下圖。



世界要成立從「空」中產生大龍捲風，風大開始轉、旋轉產生水、地，地中就有火。

毗盧遮那佛的三昧耶形，如下圖



華藏世界有二十重，其教主是毗盧遮那佛，我們娑婆世界就是華藏世界的第十三重世界裡，毗盧遮那佛教主的智慧最高，其三昧耶形 **raj** 字及周邊的火燄，它燒盡一切的污垢、煩惱，最清淨。所以這 **raj** 字加在每個字的前面就有這作用。讀法要前面加阿彌韻帶出，是爲阿勒迦悉、阿勒枳耶悉、悉、等等章名。讀法不能只讀勒迦悉，要加阿彌韻帶出，低沉的阿彌音，讀阿勒迦悉、阿勒枳耶悉、悉、等。中國古代沒有這個 **ra raj** 音，所以大概都以ra la 取代，la 跟 **ra raj** 一樣。

這裡再重複一次，第一章至第七章之字母前面再加上 **ra** (raj) 來組成二合、三合字詞，此七章(8-14 章)皆悉以 **raj** 字(**ra**)來火燒上面空的執著，空執的柴火把它點燃燒掉，當然連那個法相也要燒掉，離相、空執的觀念皆燒掉，兩者都燒掉，結果會怎麼樣？它放在眼前，看著它，我們不說它是什麼？也不分別好、壞，處理人世間的人、事、物都要用這種心態。始有下列七章綴字產生。因各組合字其初字母爲 **raj**

囉字，悉曇音韻讀法須前加一”阿𠂔 a”呼之，即成爲”阿勒 arak”之呼音，但阿𠂔 a 韻母無實體之字形出現，也就是僅用”阿”韻來帶出後面章名而已，如阿勒迦章(rka)爲第八章名，阿勒枳耶ゑ rkya 爲第九章，第十章阿勒迦略ゑ rkra，第十一章阿勒迦羅ゑ rkla。第十二章阿勒迦躋ゑ rkva。第十三章阿勒迦麼ゑ rkma。第十四章阿勒迦娜ゑ rkna。

第八阿勒迦章

悉曇第八阿勒迦ゑ rka章

- 第八章將半體囉『字加初章字之上。名阿勒迦生字三百九十九有六。勒字力德反。下同。
- 此半體囉『爲何用勒音耶？答：囉迦其音逼附故致成勒音。
- 此章字母三十三字，除自重字囉囉(rra)外但除囉ゑ 羅鑿反，故云生字三百九十六。
- 此章字母三十三字(35-2)，生字三百九十九有六。

第八章字同初章字，用半體囉『加諸字上後點麼多也。又此章爲後續相次六章字體，同前第二章以下至七章也，但加半體囉『也。以第一句爲例，即ゑ阿勒迦上、ゑ阿勒迦平、ゑ伊力紇上、ゑ伊力機平、ゑ歐鹿苟上、ゑ歐鹿鉤平、ゑ醫力薦、ゑ醫力介、ゑ阿勒句、ゑ阿勒橋腳號反、ゑ阿勒劍、ゑ阿勒迦去。本章共產生字 396 字母。

林記云，以遍口中第二囉字加第一章諸字之上，然其囉字半體用之。言半體者省半以下，但取其頭加字上也。又是囉字帶阿聲故，今此章中皆用阿聲帶引出，非有字體也。以下六章皆以半體囉加第二三四五六七章諸字上用半體囉六章皆同。

悉曇第八阿勒迦rka章字例

- 各體文以囉(^\)加於ka字母上，ka十二轉音，ka、kā、ki、kī、ku、kū、ke、kai、ko、kau、kam、kah
- 合成例：勒迦rka、勒迦引rkā、勒己rki、勒機引rkī、勒苟rku、勒苟引rkū、勒雞rke、勒賅rkai、勒苟rkō、勒苟rkau、勒欠rkam、勒却rkah，十二轉音韻准前呼之。
- 以下kha、ga、gha、ha、...等三十三字都是要加上囉ra(^\)等十二轉音，合共生396字二合字母。如rkha、rga、rgha、rna...等等。

那造字跟前面差不了多少，現在講第八章 rka 造出多少字來，第八章將半體囉^\字加初章字之上。名阿勒迦生字三百九十有六。勒字力德反。此半體囉^\爲何用勒音耶？答：囉迦其音逼附故致成勒音。囉其實有涅槃音，因爲它是九遍口音，九遍口音每個字都要加涅槃音，涅槃音的發音是促音，促音等於沒有音，要頓一下，rka 前面加 a 念 arka，不要直接念太快，arah ka 中間要停一下。

此章字母三十三字，你知道第一個被拿掉，自重字 rra 拿掉，所以 35 字拿掉這 2 個字就 33 個字，最後產生 396 個字。這產生的字跟開頭一~七章是一樣的。這些發音看它的漢譯念我就不再念了。前面以ka爲主的十二轉音，ka、kā、ki、kī、ku、kū、ke、kai、ko、kau、kam、kah。合成例：勒迦rka、勒迦引rkā、勒己rki、勒機引rkī、勒苟rku、勒苟引rkū、勒雞rke、勒賅rkai、勒苟rkō、勒苟rkau、勒欠rkam、勒却rkah。

要了解這些都不被轉第三音(i)也不被轉第五音(u)，全部用 ar 阿勒，都是維持原來的音，不管它後面十二轉音怎麼轉都是維持 ra 勒的音。再下來從第二個字到三十三個字，每個字都這麼轉，這裡的幾個例子，你就已經知道是怎麼弄過來的，可以產生 396 個字，這是第八章。

第九阿勒枳耶章

悉曇第九阿勒枳耶rkya章

- 第九章將半體囉[्](r)字加第二章枳耶^𠙴(kya)字之上。名阿勒枳耶^𠙴rkya，生字三百八十有四。
- 此章字母三十二字，除自重字囉囉(rra)外再除囉耶y耶yya(自重，簡易梵字書有誤)，再除濫[ঁ]羅鑒反，故云生字三百八十四。
- 此章字母三十二字(35-3)，生字三百八十有四。

第九章中以半體[্]囉加第二章 kya 諸字上，生字三百八十有四。此章先除[্]囉，即除[ঁ]全非生字。亦除[ঁ]也大呼重體字。即除[ঁ]阿哩也大呼，又除[ঁ]濫字，則有字母三十二字，生字三百八十有四。

又據下第十八章云，^𠙴 m̄ka 聯聲字，上麼下盍迦，後字之聲入於前字似云莽迦也。用此章字皆然云云。故第二章以[ঁ]祇耶字合^ৰ字下，已屬第十五章，以了。今於此章以半體[্]囉加^𠙴也字上，可屬下第十八章也。則除此字唯有字母三十一字，生字三百七十有二，故於此章可云除之[ঁ]、[ঁ]、[ঁ]、[ঁ]四字，殘字母三十有一，生字三百七十有二。

悉曇第九阿勒枳耶rkya章字例

- 各體文以囉[্]加於^𠙴kya字合字上，^𠙴kya十二轉音，^𠙴kya、^𠙴kyā、^𠙴kyi、^𠙴kyī、^𠙴kyu、^𠙴kyū、^𠙴kye、^𠙴kyai、^𠙴kyo、^𠙴kyau、^𠙴kyam、^𠙴kyah
- 合成例：勒枳耶^𠙴rkya、勒枳耶引^𠙴rkya[ঁ]、勒枳夷^𠙴rkya[ঁ]、勒枳夷引^𠙴rkya[ঁ]、勒枳愈^𠙴rkya[ঁ]、勒枳愈引^𠙴rkya[ঁ]、勒枳叟^𠙴rkya[ঁ]、勒枳叟^𠙴rkya[ঁ]、勒枳與^𠙴rkya[ঁ]、勒枳曜^𠙴rkya[ঁ]、勒枳闍^𠙴rkya[ঁ]、勒枳藥^𠙴rkya[ঁ]，十二轉音韻准前呼之。
- 以下^ঈkha、^ঈga、^ঈgha、^ঈna、^ঈ...等三十二字都是要加上囉ra([্])等十二轉音，合共生384字二合字母。如^ঈrkhya、^ঈrgya、^ঈrghya、^ঈrnya^ঈ...等等。

第九章就變三合字了，剛剛第八章是二合字，因為本身開頭第一章是 **ka** 只有一個字，加了 r，所以 **rka** 就變二合字。從第九章開始就變三合字，r 一個、 k 兩個、 ya 三個，所以 rkya，這一章也是跟前面一樣用半體囉 **्** (r)字加第二章枳耶 **्**(ky)字之上，名阿勒枳耶 **्** rkya，用第三轉音念 arkiya，產生三百八十四個字。384 是從 32 去變的，所以有三個字被拿掉，哪三個字？**्** 第一個被拿掉，本身的自重字囉囉(rra) 拿掉一個，本身的耶耶 (yya) 自重字也被拿掉，所以有三個字被拿掉， $35 - 3 = 32$ ，32 個字就產生三百八十四個字。

再來第九章漢譯產生出來的字怎麼念？字怎麼產生你會了，這個部分先不管。合成的字例：勒枳耶 **্** rkya、勒枳耶引 **্** rkyā、勒枳夷 **্** rkyi、勒枳夷引 **্** rkyī、勒枳愈 **্** rkyu、勒枳愈引 **্** rkyū、勒枳曳 **্** rkye， Ye 一定用這曳個字，所以你要看古代漢字發音，看多了習慣就知道這個字一定是什麼音，研究班的同學懂得為什麼要計較用不同的漢譯字？

因為發現不同的字有不同的音，像 vai 它就用不同的字，有的用伐，這個筏也是 va，都是 va、va，這個伐可能是 va，這個筏可能是 va，如果一樣為什麼要用不同的字？所以現在的發音要用漢字去推出來，因悉曇已喪失了一千多年，你只能用一千多年前的技巧來推敲古代悉曇怎麼念，這是很好的資訊。所以同樣都是 va 字，為什麼用不同漢譯？本來是 va 的音，所以它一定有長音、有短音，或者它是筏 va 跟伐 va；ve 如果用毘或用其它的字也不一樣，你查字典明明都是 v 開頭沒錯，ve 是短音，vai 是長音。這 va、va 知道不同在哪裡？所以要從漢字去挑，還是要從漢譯音字典裡面去搜尋，才能找出一些觀念。

勒枳曳 **্** rkye、勒枳曳 **্** rkya i，這兩個字漢譯好像沒有分別，照道理它會用不同的字，所以比較特殊，有些人可能分的比較清楚。接著勒枳與 **্** rkyo、勒枳囉 **্** rkyau、勒枳闔 **্** rkyam、勒枳藥 **্** rkyah，已經講過 r 永遠不會變音，不管是第三轉音或第五轉音都不影響它，這是二合字的前面第一個字，三合字前面

的第一個字。那後面這些都一樣，是給你參考的，如 **rkhya**、**rgya**、**rghya**、**rnyya** · · · 等等。這些等等就產生 384 個字，這些字你可以上網看，未來會上網，但是要用到這些字不多，咒語很少這樣，除非特別的，像念一切如來心咒，*nama stryā*，它把那個 *namas* 的 s 把它拿到第二字詞來，第二字是 *tryā* 就是三的意思，s 它會連結成 *stryā*，這是密義，它會把這些字變成四合字，一般人不會，但寫出來就非常複雜。所以念 *nama stryā*，每個咒都有其特殊的點，那為什麼要這樣？你問它到底是怎麼樣？我們不懂，但它裡面都有深深的密義，你不這麼念，就沒有進入它的狀況。這章只有三合字，所以四合、五合更複雜，像文殊師利菩薩那個字，我們還在研究文殊師利菩薩的字是很複雜，前面有的用 *ji*，有的用什麼 *ti*？我們都還搞不清楚，因為古德翻的有的用 *t* 開頭，有的用 *ja* 開頭，這些要找很多證據判斷。

第十阿勒迦略章

悉曇第十阿勒枳囉rkra章

- 第十章將半體囉 **्** 加第三章迦上略上(**रक्रा**)字之上，名阿勒迦略章，生字三百九十九有六。
- 此章字母三十三字，除自重字囉囉(**rra**)外，再除濫 **्** 羅鑑反，故云生字三百九十六。
- 此章字母三十三字(35-2)，生字三百九十九有六。

第十章中以半體 **्** 囉加第三章諸字 **kra** 上，字母三十三字，生字三百九十九有六。此章先除 **्** 囉即除本章全非字，又除 **्** 羅 **rra** 字，則有字母三十三字，生字三百九十九有六。又第三章以 **्** 羅字合 **्** 仰字下已屬第十五章以了，今於此章以半體 **्** 囉加 **्** 盡囉字可屬下第十八章也，則除此字唯有字母三十二生字二百八十有四。故

於此章可云，除之濫、非字、阿郎囉等三字，見殘字母三十有二，生字三百八十有四。

悉曇第十阿勒枳囉rkra章字例

- 各體文以囉(ˇ)加於不kra字合字上，不kra十二轉音，不kra、不krā、不kri、不krī、不kru、不krū、不kre、不krai、不kro、不krau、不kram、不krah
- 合成例：勒迦囉不rkra、勒迦囉引不rkā、勒枳哩不rkri、勒枳哩引不rkī、勒苟噜不rkru、勒苟噜引不krū、勒雞囉不kre、勒迦囉不rkai、勒苟噜不rkro、勒苟囉不rkrau、勒迦囉不rkram、勒迦囉不krah，十二轉音韻准前呼之。
- 以下不kha、不ga、不gha、不na、……等三十三字都是要加上囉ra(ˇ)等十二轉音，合共生396字二合字母。如不khra、不gra、不ghra、不nra……等。

第十章，還是用半體囉ˇ加在第三章迦略(不kra)的前面，所以阿勒迦略章，生字396。396字比第九章多一個字，所以有33個字母，自重字囉囉(rra)跟濫濫拿掉，其它都沒重複，所以照單進去。

再來我們直接看合成字的漢譯發音，勒迦囉不rkra、勒迦囉引不rkā、勒枳哩不rkri、勒枳哩引不rkī、勒苟噜不rkru、勒苟噜引不krū、勒雞囉不kre，這裡第二合字就變化，如成枳 ki、苟 ku、雞 ke，所以哪個地方變，一定要特別記起來，看漢譯字就知道。為什麼有的地方沒變而它這裡要變，一定是它前面發音的位置跟後面發音的位置有打結，所以它就要變音。下來勒迦囉不rkai、勒苟噜不rkro、勒苟囉不rkrau、勒迦囉不rkram、勒迦囉不krah，這些都沒有什麼變音，後面十二轉音有33字共生396個字。

悉曇第十一阿勒枳羅rkla章

- 第十章將半體囉[्]加第四章迦上羅上(ㄻkla)字之上，名阿勒迦羅章，生字三百八十有四。
- 此章字母三十二字，除自重字羅羅(l̄la)外再除濫^ㄻ羅鑒反，除音重字囉羅(r̄la)，故云生字三百八十四。
- 此章字母三十二字(35-3)，生字三百八十有四。

第十一章中以半體[्]囉加第四章諸字 kla 上，生字三百八十有四。故知此章以半體[्]囉加^ㄻ盜羅字，可屬下第十八章也，則除此字唯有字母三十字，生字三百七十有二。故於此章可云，除之^ㄻ濫、^ㄻ非字無音、^ㄻ阿賴羅大呼、^ㄻ阿郎羅 r̄la 等四字，見殘字母三十有一，生字三百七十有二。

悉曇第十一阿勒枳羅rkla章字例

- 各體文以囉([्])加於ㄻkla字合字上，ㄻkla十二轉音，ㄻkla、ㄻklā、ㄻkli、ㄻklī、ㄻklu、ㄻklū、ㄻkle、ㄻklai、ㄻklo、ㄻklau、ㄻklam、ㄻklah
- 合成例：勒迦羅ㄻrkla、勒迦羅引ㄻrklā、勒枳利ㄻrkli、勒枳利引ㄻrklī、勒苟魯ㄻrklu、勒苟魯引ㄻrklū、勒雞麗ㄻrkle、勒迦賴ㄻrklai、勒苟路ㄻrklo、勒苟浪ㄻrklau、勒迦藍ㄻrklam、勒迦落ㄻrklah，十二轉音韻准前呼之。
- 以下ㄻkha、ㄻga、ㄻgha、ㄻna、...等三十三字都是要加上囉ra([्])等十二轉音，合共生396字二合字母。如ㄻrkhla、ㄻrgla、ㄻrgħla、ㄻrñla ...等。

第十一章也是一樣，阿勒迦羅ㄻrkla，發音舌頭要捲高到第三位置，生 384 字，這裡少了一個字，是少了哪裡呢？自重字羅羅(l̄la)、音重字囉羅(r̄la)，還有

濫~~ঁ~~拿掉，所以拿掉 3 個字變成 32 字， 32×12 變成 384 個字。

合成字：勒迦懶~~ঁ~~ rkla、勒迦懶~~ঁ~~ rklā、勒枳利~~ঁ~~ rkli，轉第三音(i)，勒枳利~~ঁ~~ rklī，也是轉第三音(i)，勒苟魯~~ঁ~~ rklu、勒苟魯~~ঁ~~ rklū 也是轉第五音(u)、勒雞麗~~ঁ~~ rkle，re、le 都變第七轉音(e)，這比較特殊，勒迦賴~~ঁ~~ rklai、勒苟路~~ঁ~~ rklo、勒苟浪~~ঁ~~ rklau、勒迦藍~~ঁ~~ rklam、勒迦落~~ঁ~~ rklah，其它這些跟前面一樣，特別一點的是勒雞麗~~ঁ~~ rkle 有變音。自重字懶懶(lia)、音重字囉懶(rla)、還有濫~~ঁ~~ 拿掉變成 384 個字。

第十二阿勒迦嚩章

悉曇第十二阿勒枳嚩~~ঁ~~ rkva章

- 第十章將半體囉~~ঁ~~ 加第五章迦上嚩上(~~ঁ~~ kva)字之上，名阿勒迦嚩章，生字三百八十有四。
- 此章字母三十二字，除自重字嚩嚩(vva)外，再除濫~~ঁ~~ 羅鑑反，再除音混字囉嚩(rrva)，故云生字三百八十四。
- 此章字母三十二字(35-3)，生字三百八十有四。

第十二章中以半體~~ঁ~~ 囉加第五章諸字 kva 上，生字三百八十有四。此章先除~~ঁ~~ 囉字即除全非字，亦有~~ঁ~~ 嚩大呼重體字，除~~ঁ~~ 阿鵠嚩大呼，字又除~~ঁ~~ 羅字，則有字母三十二字，生字三百八十有四。又第五章以~~ঁ~~ 嚩字合~~ঁ~~ 字下已屬第十五章，以了。今於此章以半體~~ঁ~~ 囉加~~ঁ~~ 盡嚩字可屬下第十八章也，則除此字唯有字母三十一字，生三百七十有二。故於此章可云，除之~~ঁ~~ 濫、~~ঁ~~ 無音、~~ঁ~~ 勒嚩、~~ঁ~~ 郎嚩等四字，見殘字母三十有一，生字三百七十有二。

悉曇第十二阿勒枳囉rkva章字例

- 各體文以囉(‘)加於𠂔kva字合字上，𠂔kva十二轉音，𠂔kva、𠂔kvā、𠂔kvi、𠂔kvī、𠂔kvu、𠂔kvū、𠂔kve、𠂔kvai、𠂔kvo、𠂔kvau、𠂔kvam、𠂔kvah。
- 合成例：勒迦囉𠂔rkva、勒迦囉引𠂔rkvā、勒枳毘𠂔rkvi、勒枳毘引𠂔rkvī、勒苟舞𠂔rkvu、勒苟舞引𠂔rvū、勒雞轉𠂔rkve、勒迦吠𠂔rkvai、勒苟冒𠂔rkvo、勒苟冒𠂔rkvau、勒迦鏤𠂔rkvam、勒迦嘆𠂔rkvah，十二轉音韻准前呼之。
- 以下𠂔kha、𠂔ga、𠂔gha、𠂔ha、……等三十三字都是要加上囉ra(‘)等十二轉音，合共生396字二合字母。如𠂔rkhva、𠂔rgva、𠂔rghva、𠂔riva……等。

再來第十二章，阿勒枳囉𠂔rkva 章，這些都跟前面一樣 384 個字，是 32 字，拿掉 3 個字，哪 3 個字？自重字囉囉(vva)拿掉，濫𢚣字拿掉，音混重字囉囉(rrva)也拿掉，所以它拿掉 3 個字共產生 384 個字。

要注意合成字的念法：勒迦囉𠂔rkva、勒迦囉引𠂔rkvā、勒枳毘𠂔rkvi、勒枳毘引𠂔rkvī、勒苟舞𠂔rkvu、勒苟舞引𠂔rvū、勒雞轉𠂔rkve，這三合字以後碰到有 k、e 的時候都會轉音，所以三合字這邊都會轉，勒迦吠𠂔rkvai，vai 這裡用這個字（吠），有時又用 ve，所以到底要怎樣，有時候查字典麻煩就在這裡，它到底是用哪個字代表什麼音？研究咒語的時候就會用得到，現在只是了解它怎麼發音。

勒苟冒𠂔rkvo、勒苟冒𠂔rkvau、勒迦鏤𠂔rkvam、勒迦嘆𠂔rkvah，有 o 的音，這 32 個字十二轉音有 384 個字。標題很少用阿勒枳，所以把第十章到第十二章的標題阿勒枳改為阿勒迦。

悉曇第十三阿勒迦摩rkma章

- 第十章將半體囉[्]加第六章迦上摩上(𠂇 kma)字之上，名阿勒迦摩章，生字三百八十九有四。
- 此章字母三十二字，除自重字勒摩摩 r(mma)外，再除濫[्] 羅鑒反，再除音混字 勒囉摩(rr)ma，故云生字三百八十四。
- 此章字母三十二字(35-3)，生字三百八十有四。

第十三章中以半體囉[्]加第六章諸字 kma 上，生字三百八十有四。此章先除[्]囉字，即除[्]全非字，亦除[्]摩大呼重體字，即除[्]阿嚙麼大呼字，又除[्]羅字，則有字母三十有二，故生字三百八十有四。即除[्]濫[्]勒麼[्]無音三字，以母字三十有二，故生字三百八十有四。

悉曇第十三阿勒迦摩rkma章字例

- 各體文以囉[्]加於^𠂇 kma字合字上，^𠂇 kma十二轉音，^𠂇 kma、^𠂇 kmā、^𠂇 kmi、^𠂇 kmī、^𠂇 kmu、^𠂇 kmū、^𠂇 kme、^𠂇 kmai、^𠂇 kmo、^𠂇 kmau、^𠂇 kmam、^𠂇 kmah
- 合成例：勒迦摩^𠂇 rkma、勒迦摩引^𠂇 rkmā、勒枳彌^𠂇 rkmi、勒枳彌引^𠂇 rkmī、勒苟牟^𠂇 rkmu、勒苟牟引^𠂇 rkmū、勒雞寐^𠂇 rkme、勒迦毎^𠂇 rkmai、勒苟謀^𠂇 rkmo、勒苟卯^𠂇 rkmau、勒迦漫^𠂇 rkmam、勒迦莫^𠂇 rkmah，十二轉音韻准前呼之。
- 以下^𠂇 kha、^𠂇 ga、^𠂇 gha、^𠂇 na、^𠂇 ha、^𠂇 ma、^𠂇 ra等三十二字都是要加上囉ra[्]等十二轉音，合共生384字二合字母。如^𠂇 rkhma、^𠂇 rgma、^𠂇 rghma、^𠂇 rnma[…]等。

十三章阿勒迦摩^𠂇 rkma，用半體囉[्]加在第六章迦摩(𠂇 kma)的前面，名阿勒迦摩，產生字三百八十有四。此章字母三十二字，自重字勒摩摩 r(mma)、濫[्] 、

音混字勒囉摩(rr)ma 拿掉，等於是 k 一直做到 r 的時候，前面又加一個 r 變成 rrma 是混字重複，所以它要拿掉，這樣拿掉三個是三十二字，所以產生字三百八十四。

合成字以後有勒迦摩^𠂇 rkma、勒迦摩^{引𠂇} rkmā、勒枳彌^𠂇 rkmi、勒枳彌^{引𠂇} rkmī，這邊常是第三轉音，勒苟牟^𠂇 rkmu、勒苟牟^{引𠂇} rkmū、勒雞寐^𠂇 rkme，這裡 k 都轉 ke，勒迦每^𠂇 rkmai、勒苟謀^𠂇 rkmo、勒苟卯^𠂇 rkmau、勒迦漫^𠂇 rkmaṁ、勒迦莫^𠂇 rkmaḥ，大略了解一個模式，以後碰到這個，你可以大膽不用看漢字也猜出它怎麼念了。三十二字就產生 384 字。

第十四阿勒迦那章

悉曇第十四阿勒迦那^𠂇 rkna章

- 第十章將半體囉^𠂇 加第七章迦上那^上(^不kna)字之上，名阿勒迦那章，生字三百八十有四。
- 此章字母三十二字，除自重字勒摩摩 r(nna)外，再除濫^𠂇 羅鑒反，再除音混字勒囉摩(rr)na，故云生字三百八十四。
- 此章字母三十二字(35-3)，生字三百八十有四。

第十四章中以半體^𠂇囉加第六章諸字 kna 上，生字三百八十有四。此章先除^𠂇囉字，即除^𠂇全非字，亦除^𠂇那大呼重體字，即除^𠂇阿論那大呼字，又除^𠂇囉字，則有字母三十有二字，生字三百八十有四。即除^𠂇濫^𠂇勒那^𠂇無音三字，以母字三十有二，故生字三百八十有四。

悉曇第十四阿勒迦那rkna章字例

- 各體文以囉(‘)加於不kna字合字上，不kna十二轉音，
不kna、不knā、不kni、不knī、不knu、不knū、
不kne、不knai、不kno、不knau、不knam、不
knah。
- 合成例：勒迦那不rkna、勒迦那引不rknā、勒枳尼不
rkni、勒枳尼引不rknī、勒苟努不rknu、勒苟努引不
rnū、勒雞泥不rkne、勒迦奈不rknai、勒苟奴不
rkno、勒苟惱不rknaū、勒迦南不rknam、勒迦諾不
rknah，十二轉音韻准前呼之。
- 以下不kha、不ga、不gha、不na、……等三十二
字都是要加上囉ra(‘)等十二轉音，合共生384字二
合字母。如不rkhna、不rgna、不rghna、不rīna
……等。

第十四章阿勒迦那不rkna，將半體字囉‘加第七章的迦那(不kna)的前面，產生阿勒迦那這一章，產生三百八十四字。所以還是三十二字，有三個字被踢掉，跟ma一樣，勒那那r(nna)重覆、勒囉那(rr)na也重複、還有濫~~三~~三個字拿掉，產生三百八十四字。

合成字以後：勒迦那不rkna、勒迦那引不rknā、勒枳尼不rkni、勒枳尼引不rknī、
勒苟努不rknu、勒苟努引不rnū、勒雞泥不rkne、勒迦奈不rknai、勒苟奴不rkno、
勒苟惱不rknaū、勒迦南不rknam、勒迦諾不rknah，這是十二轉音。這樣三十二字產生384個字。十四章前面是重複而已，這些概念有，你只要知道為什麼要加r懂了就可以。

(待續)